

BRAUN

3880



Easy Start
for *Body&Face*

Type 5318
www.braun.com/register

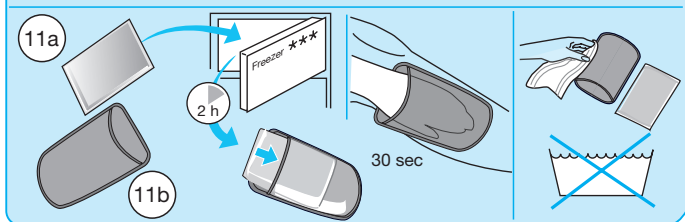
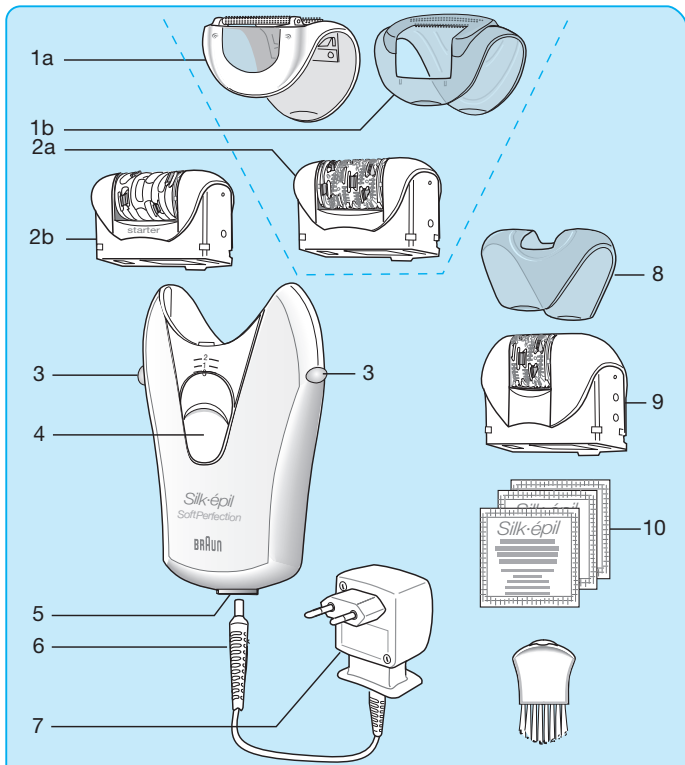
Silk·épil[®] SoftPerfection

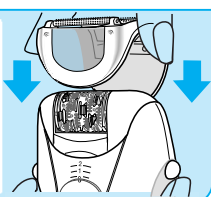
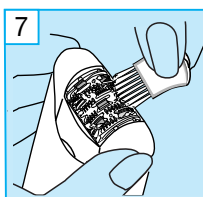
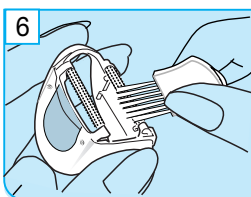
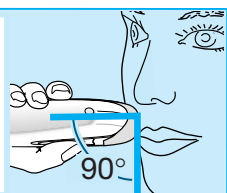
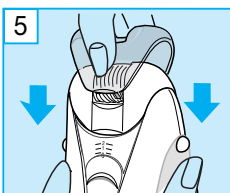
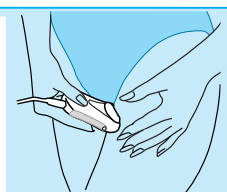
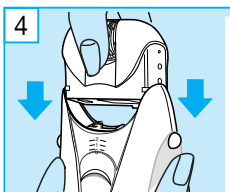
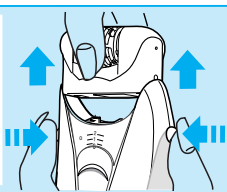
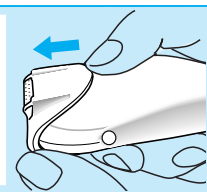
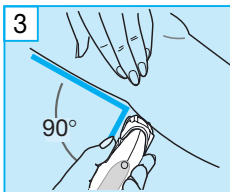
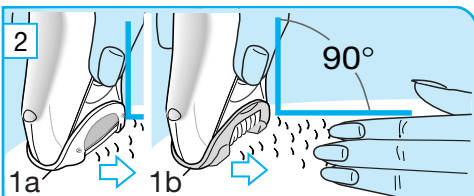
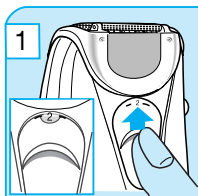


Braun Infoline

Deutsch	6, 73, 80
English	11, 73, 80
Français	15, 73, 80
Español	20, 74, 80
Português	25, 74, 80
Italiano	30, 75, 80
Nederlands	35, 75, 80
Dansk	40, 75, 80
Norsk	44, 76, 80
Svenska	48, 76, 80
Suomi	52, 76, 80
Ελληνικά	56, 77, 80
Русский	62, 77, 80
Українська	67, 78, 80

- (D)** Haben Sie Fragen zu diesem Produkt?
- (A)** Rufen Sie an (gebührenfrei):
00 800 27 28 64 63
00 800 BRAUNINFOLINE
- (CH)** **08 44 - 88 40 10**
- (E)** Servicio al consumidor para España:
9 01-11 61 84
- (P)** Serviço ao Consumidor para Portugal:
808 20 00 33
- (I)** Servizio consumatori:
(02) 6 67 86 23
- (NL)** Heeft u vragen over dit produkt? Bel Braun Consumenten-infolijn:
0 800-4 45 53 88
- (B)** Vous avez des questions sur ce produit ? Appelez Braun Belgique
(02) 711 92 11
- (DK)** Har du spørgsmål om produktet? Så ring
70 15 00 13
- (N)** Spørsmål om dette produktet? Ring
22 63 00 93
- (S)** Frågor om apparaten? Ring Kundservice
020 - 21 33 21
- (FIN)** Onko Sinulla kysyttävää tuotteesta? Soita
0203 77877
- (RUS)** Если у Вас есть вопросы по поводу данного продукта, звоните
(095) 258 62 70





Наши товары созданы в соответствии с высочайшими стандартами качества, функциональности и дизайна. Мы надеемся, что вам понравится использовать эпилятор Braun Silk-épil SoftPerfection.

Мы бы хотели ознакомить вас с прибором и предоставить полезную информацию относительно эпиляции. Пожалуйста, внимательно прочитайте инструкцию по применению перед использованием прибора.

Braun Silk-épil SoftPerfection Easy Start Body&Face создан для тщательного, мягкого и легкого удаления нежелательных волос. Проверенная система эпиляции удаляет волосы с корнем, оставляя кожу гладкой на несколько недель.

Новые массирующие пальчики SoftLift® и уникальное расположение пинцетиков позволяет тщательно удалять очень короткие (0,5 мм) и тонкие волоски, делая кожу совершенно гладкой. Вас не будут беспокоить коротко стриженные волоски, похожие на щетину, так как волосы, выросшие после депиляции, становятся тонкими и мягкими.

Высокоточная эпилирующая головка для удаления волос на ногах продается с 2 разными насадками:

- ①a Стимулирующая насадка для мягкой эпиляции движется в 4-х направлениях, позволяет смягчить боль при эпиляции и делает эпиляцию ультра мягкой. Пульсирующие движения стимулируют и расслабляют кожу, уменьшая неприятные ощущения при эпиляции.
- ①b Зажим пинцетиков EfficiencyPro позволяет провести тщательную эпиляцию намного быстрее, чем раньше. С помощью зажима

EfficiencyPro, который обеспечивает максимальный контакт с кожей и оптимальное положение, Вы можете удалить больше волос одним прикосновением.

Если вы до этого не использовали эпилятор, или если вы не проводили эпиляцию в течение длительного периода, то потребуются немного времени для того, чтобы кожа привыкла к эпиляции. Дискомфорт, который ощущается вначале, значительно уменьшается при повторном использовании, так как количество волосков, которые нужно удалить, со временем будет уменьшаться, и кожа привыкнет к процессу.

Braun Silk-épil SoftPerfection Easy Start специально создан для начинающих эпиляцию, так как он помогает вашей коже привыкнуть к данной процедуре.

- Головка для первичной эпиляции ②a специально разработана для первых нескольких эпиляций, пока кожа еще не привыкла к процессу, а также для чувствительной кожи. По сравнению со стандартной головкой эпилятора ②b, у нее меньшее количество пинцетов. Между ними большее расстояние, они одновременно удаляют меньшее число волос. Это делает процесс более нежным и помогает вашей коже приспособиться к эпиляции. Но, при этом, процесс эпиляции займет немного больше времени, чем при использовании стандартной головки.
- Охлаждающая перчатка способствует уменьшению возможного раздражения кожи после эпиляции, оставляя вашу кожу охлажденной и свежей.

Эпилирующая головка для эпиляции подмышечных впадин ⑨ идеально

подходит для эпиляции деликатных зон, таких как подмышечные впадины и зона бикини. Уменьшенное количество пинцетов и зауженный дизайн головки специально предназначены для этих участков и позволяют добиться особо мягкой эпиляции.

Набор для эпиляции лица позволяет удалить нежелательные волосы на лице. Насадка для эпиляции лица ^⑧ надевается на эпилирующую головку ^⑨. Тем самым уменьшается количество эпилирующих пинцетов и Вы сможете удалить волосы на лице эффективно и мягко.

Важно:

- Нельзя использовать эпилятор вблизи воды или в воде (например, в наполненной ванне или душе).
- Храните эпилятор в недоступном для детей месте.
- Чтобы не поранить себя, а также избежать засорения и повреждения эпилятора, не подносите работающий эпилятор к волосам на голове, груди, ресницам и т.д.
- Перед использованием проверьте, соответствует ли напряжение сети указанному на трансформаторе напряжению. Используйте только 12 В трансформатор.

Общая информация по эпиляции

Silk-épil предназначен для эпиляции волос на ногах, но в соответствии с рекомендациями дерматологов может быть использован для эпиляции подмышечных впадин, зоны бикини и лица. Все способы удаления волос с корнем могут привести к появлению вросших волосков и раздражению кожи (например, почесывание и дискомфорт). При эпиляции волос с корнем данная реакция допускается. Подобное чувство дискомфорта быстро исчезает,

однако может быть наиболее острым в процессе нескольких первичных эпиляций или при эпиляции на чувствительной коже.

Использование охлаждающей перчатки поможет избежать раздражения.

Если в течение 36 часов раздражение на коже останется, рекомендуем обратиться к врачу.

Кожные раздражения и боль значительно уменьшатся при регулярном использовании эпилятора Silk-épil.

В некоторых случаях удаление волос с корнем может привести к минимальному повреждению кожи.

Минимальные повреждения могут повлечь за собой воспаление из-за проникновения в кожу бактерий (например, при скольжении эпилятора по поверхности кожи). Риск попадания инфекции можно уменьшить, промывая эпилирующую головку перед каждым использованием эпилятора.

Если у Вас есть какие-либо сомнения в использовании эпилятора, пожалуйста, обратитесь к врачу.

Консультация с врачом по использованию эпилятором необходима в следующих случаях:

- при экземе, ранах, воспалениях кожи, таких как фолликулит (гнойный фолликулит на волосистой части тела) и варикозном расширении вен
- вокруг родимых пятен
- при пониженной сопротивляемости кожи, например, при сахарном диабете, во время беременности, виброблезни (болезнь Райнода)
- при гемофилии или иммунодефиците.

Полезные советы

Оптимальная длина волосков для

эпиляции 2–5 мм. Если волосы более длинные, мы рекомендуем сначала сбрить их. Через 1–2 недели отрастут короткие волосы, которые можно будет значительно легче эпилировать.

Первую эпиляцию рекомендуется проводить вечером для того, чтобы появившееся покраснение кожи исчезло в течение ночи. После эпиляции рекомендуем использовать увлажняющий крем, чтобы успокоить слегка раздраженную кожу.

Вросшие тонкие волосы могут быть невидными на поверхности кожи. Для предотвращения появления вросших волос рекомендуем регулярно пользоваться массажной губкой (после душа) или делать пилинг. Мягкое растирание позволяет удалить верхний слой кожи и обнаружить тонкие волосы.

Описание (см. страницу 4)

- ①а Стимулирующая насадка для мягкой эпиляции, которая движется в 4-х направлениях
- ①b Зажим пинцетиков EfficiencyPro
- ②a Стандартная головка эпилятора
- ②b Головка для первичной эпиляции с уменьшенным числом пинцетов
- ③ Кнопки для снятия эпилирующей головки
- ④ Переключатель
- ⑤ Гнездо для подсоединения электрошнура
- ⑥ Соединительный шнур
- ⑦ 12 В трансформатор с вилкой для подсоединения к розетке
- ⑧ Насадка для эпиляции лица
- ⑨ Эпилирующая головка для подмышечных впадин
- ⑩ Очищающие салфетки
- ⑪ Охлаждающее прикладывание (Пакет с гелем (а), Охлаждающая перчатка (b))

Перед началом эпиляции

Подготовка вашей кожи

Ваша кожа должна быть сухой и свободной от жира или крема.

Дополнительное охлаждение кожи: для первых нескольких эпиляций или если у вас чувствительная кожа, вы можете использовать охлаждающую перчатку, рекомендованную дерматологами, чтобы способствовать уменьшению возможного раздражения кожи.

- Убедитесь, что пакет с гелем находился в морозильнике, по крайней мере, в течение 2 часов (для удобства вы можете хранить пакеты с гелем в морозильнике).
- Подложите один пакет с гелем под прозрачную перчатку. Используйте только вместе с перчаткой.
- Положите прозрачную (прохладную) сторону перчатки на свою ногу.
- Начиная охлаждение в течение примерно 1/2 минут и дольше, если потребуется.
- Сразу начинайте эпиляцию охлажденной области кожи, как описано в разделе «Как пользоваться эпилятором».
- Повторяйте охлаждение и эпиляцию до завершения процедуры.
- Во время эпиляции, пожалуйста, убедитесь, что ваша кожа сухая.

Важно: Наносите охлажденную перчатку на одну и ту же область не более 2 минут. Избегайте солнечного света. Не используйте пакет с гелем, если он поврежден. Выбросьте его в мусорное ведро. Не используйте, если вы страдаете с повышенной чувствительностью, у вас аллергия на холод, или если ваша кожа страдает от чувствительных раздражителей, если страдаете заболеваниями сердечно-

сосудистой системы или нарушениями артериального кровообращения.

Подготовка эпилятора

- Перед началом тщательно прочистите головку эпилятора, которую вы хотите использовать (2a или 2b).
- Чтобы снять головку эпилятора, нажмите кнопки высвобождения 3 слева и справа и снимите ее.
- Установите желаемую головку:
 - Выберите головку для первичной эпиляции с головкой в форме цилиндра белого цвета 2b, если вы производите эпиляцию в 1 раз или если у вас чувствительная кожа.
 - После того, как ваша кожа привыкнет к эпиляции, вы можете перейти к сиреневой стандартной головке эпилятора 2a, позволяющей проводить более эффективную и быструю эпиляцию, благодаря большему количеству пинцетов.
- Убедитесь, что насадка 1a установлена.

Вставьте шнур 6 в гнездо 5 и вставьте штепсельную вилку-трансформатор 7 в штепсельную розетку.

Как пользоваться эпилятором

- 1 Для включения электроприбора передвиньте переключатель 4 в положение «2» («2» - нормальная скорость эпиляции, «1» - мягкая эпиляция с замедленной скоростью).
- 2 Потрите кожу для того, чтобы короткие волоски поднялись. Держите эпилятор под прямым углом, мягко надавливая, медленно двигайте эпилятор в направлении против роста волос, в направлении переключателя.

Массирующие пальчики SoftLift® приподнимут волоски и обеспечат тщательную эпиляцию. Так как волоски растут в разных направлениях, Вы можете проводить эпилятором несколько раз для достижения оптимального результата. Оба валика стимулирующей насадки 1a всегда должны соприкасаться с кожей, производя пульсирующие движения, которые расслабляют кожу, делая процесс эпиляции более мягким.

Если Вы уже привыкли к процессу эпиляции и хотите сделать ее более быстрой, используйте зажим пинцетиков EfficiencyPro 1b.

Если Вы пользуетесь эпилятором и хотите быстро и эффективно удалить волосы, используйте зажим EfficiencyPro 1b. Установленный на эпилирующую головку вместо стимулирующей насадки, двигающейся в 4-х направлениях, он обеспечивает максимальный контакт с кожей и оптимальное положение для удаления большего количества волосков одним прикосновением.

- 3 **Эпиляция ног** (эпилирующая головка 2a со стимулирующей насадкой для мягкой эпиляции, движущейся в 4-х направлениях 1a или зажим пинцетиков EfficiencyPro 1b). Производите эпиляцию Ваших ног по направлению снизу вверх. Для эпиляции под коленом, выпрямите ногу.
- 4 **Эпиляция подмышками и по линии бикини** (эпилирующая головка для подмышечных впадин 9 без насадки) Для этой эпиляции была создана узкая эпилирующая головка специального дизайна, которая

обеспечивает мягкую эпиляцию на данных участках тела.

Пожалуйста, имейте в виду, что эти области особенно чувствительны к боли. При повторном использовании чувство боли уменьшится. Для максимального комфорта эпиляции, длина волосков должна быть 2–5 мм. Перед эпиляцией тщательно очистите данные области, чтобы удалить остатки дезодоранта.

Затем, слегка пощипывая кожу, чтобы избежать раздражения, вытрите поверхность полотенцем. При эпиляции подмышечной впадины руку необходимо держать вытянутой вверх для того, чтобы кожа была натянута.

После эпиляции кожа особенно чувствительна, поэтому избегайте использовать любые раздражающие вещества, такие как дезодоранты, содержащие алкоголь.

5 Эпиляция лица

Установите насадку для эпиляции лица ⑧ на эпилирующую головку ⑨ и Ваш эпилятор Silk-épil SoftPerfection готов удалять волоски над верхней губой, на подбородке и на щеках. Перед эпиляцией рекомендуется очистить кожу содержащим алкоголь средством. Воспользуйтесь очищающими салфетками ⑩ для очищения участка кожи, на котором будет проводиться эпиляция.

При эпиляции лица, натяните кожу одной рукой, другой рукой держите эпилятор под углом 90° и медленно ведите его.

Предостережение: очищающие салфетки предназначены для личного использования. Избегайте попадания в глаза, храните эпилятор в недоступном для детей месте.

При возникновении раздражения прекратите применение.
Огнеопасно, держите вдали от огня.
Состав: изопропил-алкоголь, вода.

Чистка эпилирующей головки

- После эпиляции выключите эпилятор и отсоедините его от розетки. Почистите эпилирующую головку: Если Вы использовали одну из следующих насадок ①a, ①b или ⑧, сначала снимите ее и почистите щеточкой.
- Для чистки щипчиков используйте щеточку, предварительно смочив ее в спиртовом растворе.

В изделие могут быть внесены изменения без объявления.



Данное изделие соответствует всем требуемым европейским и российским стандартам безопасности и гигиены.

Сделано в Германии,
БРАУН ГмБХ, Braun GmbH,
Waldstr. 9, 74731 Walldürn,
Germany

vähäinen merkitys laitteen arvoon tai toimintaan. Takuun voimassaolo lakkaa, jos laitetta korjataan muualla kuin valtuutetussa Braun-huoltoliikkeessä tai jos laitteessa käytetään muita kuin alkuperäisiä varaosia.

Yksilöity ostokuitti riittää takuun voimassaolon osoittamiseksi.

Lisätietoa takuuseen liittyvistä asioista saa asiakaspalvelukeskuksestamme numerosta 020-377 877.

Ελληνικά

Εγγύηση

Παραχωρούμε δύο χρόνια εγγύηση, στο προϊόν, ξεκινώντας από την ημερομηνία αγοράς.

Μέσα στην περίοδο εγγύησης καλύπτουμε, χωρίς χρέωση, οποιαδήποτε ελάττωμα προερχόμενο από κακή κατασκευή ή κακής ποιότητας υλικό, είτε επισκευάζοντας είτε αντικαθιστώντας ολόκληρη τη συσκευή σύμφωνα με την κρίση μας.

Αυτή η εγγύηση ισχύει σε όλες τις χώρες που πωλούνται τα προϊόντα Braun.

Η εγγύηση δεν καλύπτει: καταστροφή από κακή χρήση, φυσιολογική φθορά ή ελαττώματα λόγω αμέλειας του χρήστη. Η εγγύηση ακυρώνεται αν έχουν γίνει επισκευές από μη εξουσιοδοτημένα άτομα ή δεν έχουν χρησιμοποιηθεί γνήσια ανταλλακτικά Braun.

Για να επιτύχετε σέρβις μέσα στην περίοδο της εγγύησης, παραδώστε ή στείλτε την συσκευή με την απόδειξη αγοράς σε ένα Εξουσιοδοτημένο Κατάστημα Σέρβις της Braun.

Καλέστε στο 01-9478700 για να πληροφορηθείτε για το πλησιέστερο Εξουσιοδοτημένο Κατάστημα Σέρβις της Braun.

Русский

Гарантийные обязательства фирмы BRAUN

Для всех изделий мы даем гарантию на два года, начиная с момента приобретения изделия.

В течение гарантийного периода мы бесплатно устраним путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты, вызванные недостаточным качеством материалов или сборки.

В случае невозможности ремонта в гарантийный период изделие может быть заменено на новое или аналогичное в соответствии с Законом о защите прав потребителей.

Гарантия обретает силу только если дата покупки подтверждается печатью и подписью дилера (магазина) на последней странице оригинальной инструкции по эксплуатации BRAUN, которая является гарантийным талоном.

Эта гарантия действительна в *любой* стране в которую это изделие поставляется фирмой BRAUN или назначенным дистрибьютором и где никакие ограничения по импорту или другие правовые положения не препятствуют предоставлению гарантийного обслуживания.

Осуществление гарантийного обслуживания не влияет на дату истечения срока гарантии. Гарантия на замененные части истекает в момент истечения гарантии на данное изделие. Гарантия не покрывает повреждения, вызванные неправильным использованием (см. также список ниже) нормальный износ бритвенных сеток и ножей, дефекты, оказывающие незначительный эффект на качество работы прибора.

Эта гарантия теряет силу если ремонт производился не уполномоченным на то лицом и если использованы не оригинальные детали фирмы BRAUN.

В случае предъявления рекламации по условиям данной гарантии, передайте изделие целиком вместе с гарантийным талоном в любой из центров сервисного обслуживания фирмы BRAUN.

Все другие требования, включая требования возмещения убытков, исключаются, если наша ответственность не установлена в законном порядке.

Рекламации, связанные с коммерческим контрактом с продавцом не попадают под эту гарантию.

В соответствии с законом РФ № 2300-1 от 7.02.1992 г. «О защите прав потребителей» и принятым дополнением к закону РФ от 9.01.1996 г.

«О внесении изменений» и дополнений в закон «О защите прав потребителей» и «Кодекс РСФСР об административных правонарушениях», фирма BRAUN устанавливает срок службы на свои изделия равным двум годам с момента приобретения или с момента производства, если дату продажи установить невозможно.

Изделия фирмы BRAUN изготовлены в соответствии с высокими требованиями европейского качества. При бережном использовании и при соблюдении правил по эксплуатации, приобретенное Вами изделие фирмы BRAUN, может иметь значительно больший срок службы, чем срок установленный в соответствии с Российским законом.

Случаи, на которые гарантия не распространяется:

- дефекты, вызванные форс-мажорными обстоятельствами;
- использование в профессиональных целях;
- нарушение требований инструкции по эксплуатации;
- неправильная установка напряжения питающей сети (если это требуется);
- внесение технических изменений;
- механические повреждения;
- повреждения по вине животных,

грызунов и насекомых (в том числе случаи нахождения грызунов и насекомых внутри приборов);

- для приборов, работающих от батареек, – работа с неподходящими или истощенными батарейками, любые повреждения, вызванные истощенными или текущими батарейками (советуем пользоваться только предохраненными от вытекания батарейками);
- для бритв – смятая или порванная сетка.

Внимание! Оригинальный Гарантийный Талон подлежит изъятию при обращении в сервисный центр для гарантийного ремонта. После проведения ремонта Гарантийным Талоном будет являться заполненный оригинал Листа выполнения ремонта со штампом сервисного центра и подписанный потребителем по получению изделия из ремонта. Требуется проставления даты возврата из ремонта, срок гарантии продлевается на время нахождения изделия в сервисном центре.

В случае возникновения сложностей с выполнением гарантийного или послегарантийного обслуживания просьба сообщать об этом в Информационную Службу Сервиса фирмы BRAUN по телефону (095) 258 62 70.

Українська

Гарантійні зобов'язання фірми Braun

Для усіх виробів ми надаємо гарантію на два роки, починаючи з моменту придбання виробу. Протягом гарантійного терміну ми безплатно усуваємо шляхом ремонту, заміни деталей або заміни усього виробу будь-які заводські дефекти, викликані недостатньою якістю матеріалів чи складання.

**Garantie/
Kundendienststellen**

**Guarantee and Service
Centers**

**Bureaux de garantie et
centrales service après-
vente**

**Oficinas de garantia y
oficinas centrales del
servicio**

**Entidade de garantia e
centros de serviço**

**Uffici e sede centrale del
servizio clienti**

**Garantiebureaux en service-
centrales**

**Garantikontorer og centrale
serviceafdelinger**

Garanti og servicecenter

**Servicekontor och centrala
kundtjänstplatser**

**Εγγύηση και Εργαστήριο
επισκευών**

**Гарантийные и сервисные
центры**

**Гарантіїні та сервісні
центри**

Deutschland

Gillette Gruppe Deutschland
GmbH&Co.ohG
Braun Kundendienst
Bitte erfragen Sie das
nächstliegende
Braun Service Center unter
☎ 00800 / 27 28 64 63

Austria

Gillette Gruppe Österreich
Braun Kundendienst
Bitte erfragen Sie das
nächstliegende
Braun Service Center unter
☎ 00800 / 27 28 64 63

Argentina

Central Reparadora
de Afeitadoras S.A.,
Av. Santa Fe 5278,
1425 Capital Federal,
☎ 0800 44 44 553

Australia

Gillette Australia Pty. Ltd.,
Scoresby, 5 Caribbean Drive
Melbourne, Victoria 3179,
☎ 1 800 641 820

Bahrain

Yaquby Stores,
Bab ALBahrain,
P.O. Box 158, Manama,
☎ 02-28 88 7

Barbados

Dacosta Mannings Inc.,
P.O. Box 176, Pier Head,
Bridgetown,
☎ 431-8700

Belarus

Electro Service & Co LLC,
Chernyshevskogo str. 10 A,
220015 Minsk,
☎ 2 85 69 23

Belgium

Gillette Group Belgium NV,
J. E. Mommaertsiaan 18 A,
1831 Diegem,
☎ 02-71 19 104

Bermuda

Gibbons Company
21 Reid Street
P.O. Box HM 11
Hamilton
☎ 295 00 22

Brasil

Fixnet Servicios &
Comércio Ltda.
R. Gaspar Fernandes, 377
São Paulo – SP,
☎ 0800 16 26 27

Bulgaria

12, Hristo Botev str.
Sofia, Bulgaria
☎ + 359 2 528 988

Canada

Gillette Canada Company,
Braun Consumer Service
4 Robert Speck Parkway,
Mississauga L4Z 4C5, Ontario,
☎ 1 800 387 6657

Česká Republika

PH SERVIS sro.,
V Mezihori 2,
18000 Praha 8,
☎ 266 310 574

Chile

Viseelec,
Braun Service Center Chile,
Av. Concha y Toro #4399,
Puente Alto,
Santiago,
☎ 02 288 25 18

China

Gillette (Shanghai)
Sales Co. Ltd.
550 Sanlin Road, Pudong,
Shanghai 200124,
☎ 00 86 21 5849 8000

Colombia

Gillette de Colombia S.A.,
Calle 100 No. 9A - 45 Piso 3.
Bogotá, D.C.,
☎ 01 8000 5 27286

Croatia

Iskra elektronika d.o.o.,
Bozidara Magovca 63,
10020 Zagreb,
☎ 1-6 60 17 77

Cyprus

Kyriakos Papavasiliou Trading
70, Kennedy Ave.,
1663 Nicosia,
☎ 02 314111

Danmark

Gillette Group Danmark A/S,
Tegholm Allé 15,
2450 København SV,
☎ 70 15 00 13

Djibouti (Republique de)

Ets. Nouraddine,
Magasin de la Seine,
12 Place du 27 Juin,
B.P. 2500,
Djibouti,
☎ 35 19 91

Egypt

Uni Trade,
25 Makram Ebied Street,
P.O. Box 7607,
Cairo,
☎ 02-2740652

España

Braun Española S.A.,
Braun Service,
Enrique Granados, 46,
08950 Esplugues de Llobregat
(Barcelona),
☎ 901 11 61 84

Estonia

Servest Ltd.,
Raua 55, EE 10152 Tallin,
☎ 627 87 32

France

Groupe Gillette France -
Division Braun,
9, Place Marie Jeanne Bassot,
92693 Levallois Perret Cédex,
☎ (1) 4748 70 00,
Minitel 3615 code Braun.

Great Britain

Gillette Group UK Ltd.,
Braun Consumer Service,
Aylesbury Road,
Thame OX9 3AX
Oxfordshire
☎ 1800 783 70 10

Greece

Berson S.A.,
47, Agamemnonos,
17675 Kallithea Athens,
☎ (210)-9 47 87 00

Guadeloupe

Ets. André Haan S.A.,
Zone Industrielle
B.P. 335,
97161 Pointe-à-Pitre,
☎ 26 68 48

Hong Kong

Audio Supplies Company,
Room 506,
St. George Building,
2 ICE House Street,
Hong Kong,
☎ (852) 2524 9377

Hungary

Gillette Group Hungary
Kereskedelmi Kft.,
1037 Budapest,
Szépvölgyi út 35-37
☎ 1801 - 3800

Iceland

Verslunin Pfaff hf.,
Grensasvegur 13,
Box 714, 121 Reykjavik,
☎ 53 32 22

India

Braun Division,
c/o Gillette Div. Op. Pvt. Ltd.,
34, Okhla Industrial Estate,
New Delhi 110 020,
☎ 11 68 30 218

Iran

Tehran Bouran Company
145 Ghaem Magham Farahani
Tehran
☎ +982 18 31 27 66

Ireland (Republic of)

Gavin's Electronics,
83-84, Lower Camden Street,
Dublin 2,
☎ 1800 509 448

Israel

S. Schestowitz Ltd.,
8 Shacham Str.,
Tel-Aviv, 49517,
☎ 1 800 335 959

Italia

Servizio Consumatori Braun
Gillette Group Italy S.p.A.,
Via G.B. Pirelli, 18,
20124 Milano,
☎ 02 / 6678623

Jordan

Interbrands
Wadi Al-Sir, Adwiat alhekma
St. Mekadabi bld.
Amman
☎ +692 582 75 67

Kenya

Radbone-Clark Kenya Ltd.,
P.O. Box 40833,
Mombasa Road,
Nairobi,
☎ 2 82 12 76

Korea

Gillette Korea Ltd.
144-27 Samsung-dong,
Kangnam-ku,
Seoul, Korea,
☎ 080-920-6000

Kuwait

Union Trading Company,
Braun Service Center,
P.O. Box 28 Safat,
Safat Code 13001, Kuwait,
☎ 04 83 32 74

Latvia

Latintertehservice Co.,
72 Bullu Street, House 2,
Riga 1067,
☎ 2 40 39 11

Lebanon

Magnet SAL - Fattal HLDG,
Sin EL Fil - Jisr EL Wati
Beirut,
☎ +961 148 52 50

Lithuania

Elektronas AB,
Kareiviu 6,
LT 2600 Vilnius,
☎ 277 76 17

Luxembourg

Sogel S.A.,
Rue de l'industrie 7,
L-2543 Windhof,
☎ 4 00 50 51

Malaysia

Exact Quality
Lot 24 Rawang Housing
& Industrial Estate
Mukim Rawang, PO No 210
48,000 Rawang
Selangor Malaysia
☎ (603) 6091 4343